

Пульт управления
для трехфазного насоса

M3-D1C

Руководство по монтажу
и эксплуатации

Содержание

1. Назначение и функциональные возможности.....	3
2. Комплект поставки.....	3
3. Технические характеристики и условия эксплуатации.....	4
4. Описание панели управления.....	5
4.1. Внешняя панель.....	5
4.2. Внутренняя панель.....	7
5. Меры безопасности.....	8
6. Установка и подключение.....	8
6.1. Схема подключения с контролем по уровню жидкости в наполняемой ёмкости.....	10
6.2. Схема подключения с контролем по уровню жидкости в наполняемой и дренажной ёмкостях.....	11
6.3. Схема подключения с контролем переполненности дренажной ёмкости.....	12
6.4. Схема подключения реле давления с контролем или без контроля по уровню жидкости в дренажной ёмкости.....	14
6.5. Значения пиктограмм для используемых схем подключения контрольных устройств.....	15
7. Установка параметров защитных функций.....	16
8. Управление и описание функций.....	17
8.1. Режимы работы.....	17
8.2. Калибровка параметров работы насоса.....	18
8.3. Просмотр журнала аварийных отключений.....	18
8.4. Данные о продолжительности работы насоса.....	21
9. Индикация аварийных состояний и меры для возобновления работы (перезапуска) насоса.....	21
10. Техническое обслуживание.....	22
11. Утилизация.....	22
12. Транспортирование и хранение.....	22
13. Возможные неисправности и способы их устранения.....	23
14. Гарантийные обязательства.....	23

Данное руководство по эксплуатации содержит принципиальные указания, которые должны выполняться при монтаже, эксплуатации и техническом обслуживании пульта управления трёхфазным насосом М3-D1С товарного знака UNIPUMP®.

Во избежание несчастных случаев и возникновения поломок необходимо внимательно ознакомиться с данным Руководством перед началом эксплуатации пульта.

1. Назначение и функциональные возможности

Пульт управления М3-D1С предназначен для автоматического и ручного управления трёхфазным насосом.

Пульт выпускается в пяти типоразмерах (по мощности/току) и предназначен для насосов с мощностью двигателя от 0,75 до 15 кВт.

Пульт обеспечивает:

- работу в режимах: дренаж (откачивание) и/или водоподъём (наполнение);
- включение/выключение по сигналам от датчиков уровня, поплавкового выключателя и/или реле давления;
- индикацию параметров электросети;
- контроль и индикацию рабочего тока электродвигателя;
- контроль и индикацию аварийного состояния;
- возможность анализа причин возникновения аварий.

Защита от работы в режиме «сухого хода» может быть реализована двумя способами:

- контроль уровня жидкости при дренаже с помощью датчиков или поплавкового выключателя (защита от «сухого хода» по уровню);
- контроль тока насоса при работе без воды (защита от «сухого хода» по току).

2. Комплект поставки

Наименование	Количество, шт.
Пульт управления	1
Датчик уровня	3
Вилочный кабельный наконечник	3
Дюбель/саморез	3/3
Руководство по эксплуатации	1

3. Технические характеристики и условия эксплуатации

<i>Основные технические данные</i>		
Способы управления	ручной / автоматический	
Методы контроля	двойной контроль уровня жидкости контроль давления	
Способ контроля уровня жидкости	датчики уровня / поплавковый выключатель	
Способ контроля давления	реле давления	
<i>Основные технические характеристики</i>		
Виды защиты	<ul style="list-style-type: none"> • Перегрузка по току • Сухой ход (по уровню и току) • Повышенное напряжение • Пониженное напряжение • Отключение/обрыв одной из фаз • Короткое замыкание • Блокировка ротора (превышение тока при блокировке) 	
Параметры электросети	~380 В, 50 Гц	
Рабочая мощность (максимальный рабочий ток)	0,75 – 4 кВт (12 А)	
	5,5 кВт (18 А)	
	7,5 – 9,2 кВт (25 А)	
	11 – 13 кВт (32 А) 15 кВт (38 А)	
Время срабатывания защиты	перегрузка по току	Уровень 1: 5 мин Уровень 2: 5 с
	обрыв фазы	менее 2 с
	короткое замыкание	менее 0,1 с
	понижение/повышение напряжения	менее 5 с
	«сухой ход» (по датчикам и току)	6 с
Время перезапуска (возобновления работы) после срабатывания защиты	перегрузка по току	30 мин
	понижение/повышение напряжения	5 мин
	«сухой ход» (по датчикам и току)	30 мин
Отклонение напряжения от номинального (рабочего) для срабатывания защиты	повышенное напряжение	+15 %
	пониженное напряжение	-20 %
Дополнительные возможности	Регистрация 5 последних аварийных отключений насоса с возможностью просмотра причин отказов	
Сетевое подключение (связь с компьютером, локальной или промышленной сетью, и т.д.)	Недоступно	
<i>Условия эксплуатации</i>		
Температура окружающей среды	-25...+55 °С	
Относительная влажность	не более 90 % при температуре +35 °С	
Способ установки	вертикальный, навесной	
Габаритные размеры	25 × 19,7 × 11,45 см	
Вес нетто	1,6 кг	
Максимальное расстояние передачи контрольными устройствами сигналов об уровне жидкости	не более 200 м	
Степень защиты корпуса	IP54	

4. Описание панели управления

4.1. Внешняя панель

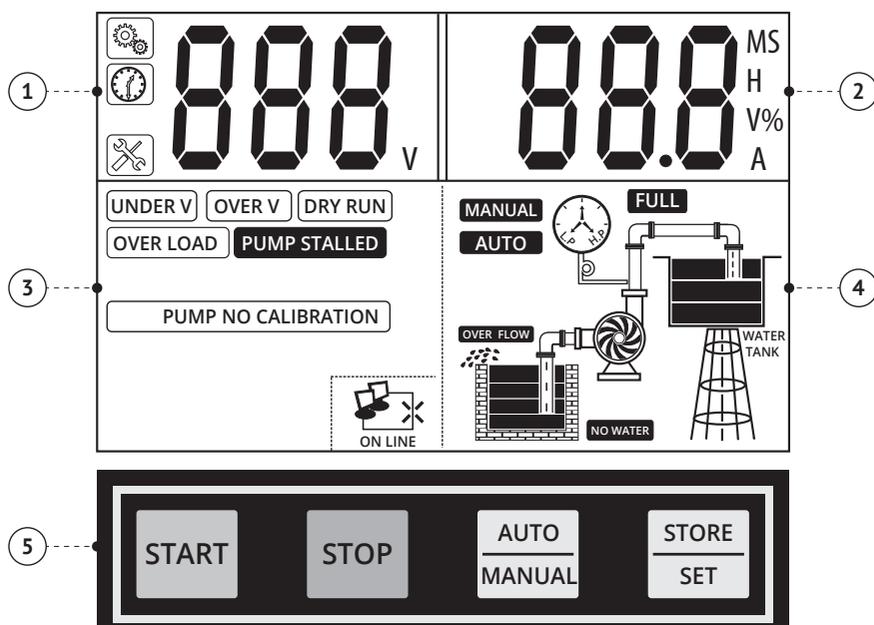


Рис. 1

- 1 – Область значений напряжения.
- 2 – Область значений тока.
- 3 – Область информации о возникших аварийных ситуациях и сработавшей защите.
- 4 – Область информации о состоянии и условиях работы насосной системы.
- 5 – Кнопки управления, переключения и выбора.

Кнопка	Назначение
START	запуск насоса в ручном режиме
STOP	остановка насоса в ручном режиме; завершение работы с функцией/настройкой
AUTO MANUAL	переключение между автоматическим и ручным режимами управления насосом
STORE SET	подтверждение выбора режима или установленного/выбранного значения; вызов дополнительных функций (в сочетании с другими кнопками)

Расшифровка значений пиктограмм, отображаемых на экране

Пиктограмма	Значение
	Временной параметр. На экране отображается, например, продолжительность работы насоса, выполняется обратный отсчёт и т.д.
	Появляется одновременно с информацией о неисправности, возникшей в процессе работы насоса
V	Вольт
A	Ампер
H	Час
S	Секунда
	Насос работает
	Насос остановлен
	Низкое давление или отсутствие давления в трубопроводе
	Высокое давление (избыток давления) в трубопроводе
UNDER V	Пониженное напряжение
OVER V	Повышенное напряжение
DRY RUN	Сухой ход
OVER LOAD	Перегрузка по току
PUMP STALLED	Блокировка ротора
PUMP NO CALIBRATION	Не выполнена калибровка насоса
	ВНИМАНИЕ! Функция сетевого подключения и/или дистанционного управления для данной модели НЕДОСТУПНА

Подробнее см. раздел 9 «Индикация аварийных состояний и меры для возобновления работы (перезапуска) насоса»

4.2. Внутренняя панель

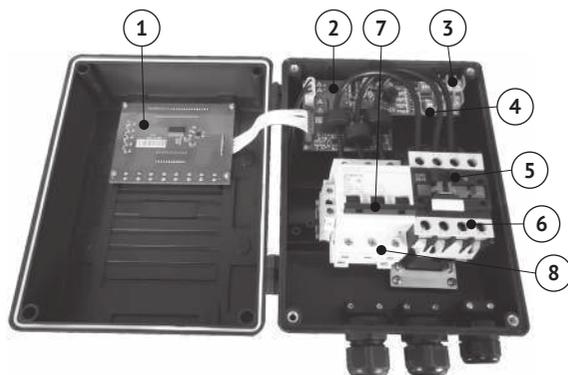


Рис. 2

- 1 – Плата экрана и кнопок управления.
- 2 – Основная плата с электронными компонентами.
- 3 – Клеммный блок для подключения контрольных устройств (БКУ).
- 4 – Переключатель режимов работы (ПР).
- 5 – Контактор.
- 6 – Клеммы подключения насоса.
- 7 – Выключатель нагрузки / автомат защиты от короткого замыкания.
- 8 – Клеммы подключения к сети питания.

Возможные положения рычажков переключателя режимов работы насоса и их значение

Положение рычажков	Пиктограмма	Значение
		Дренаж (откачивание) и/или водоподъём (наполнение) с контролем уровня воды с помощью датчиков или поплавковых выключателей
		Подача воды с контролем давления с помощью реле давления
		Дренаж с контролем переполненности ёмкости с помощью датчиков уровня или поплавкового выключателя

5. Меры безопасности

- Монтаж, ввод в эксплуатацию и техническое обслуживание пульта должны производиться только квалифицированным персоналом, изучившим настоящее Руководство, в строгом соответствии с «Правилами устройства электроустановок» (ПУЭ), «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей» (ПТЭ) и «Правилами техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей» (ПТБ).
- Пульт должен быть подключен к функционирующей и эффективной системе заземления в соответствии с местными нормативами. Запрещается эксплуатация пульта без заземления.
- Пульт не имеет защиты от токов утечки (УЗО), данное защитное устройство необходимо установить самостоятельно.
- Перед проведением любых операций с электрическими или механическими компонентами системы управления насосом необходимо отключить пульт от электросети.
- Запрещается использовать пульт в местах с присутствием пыли, кислоты, едких и/или воспламеняющихся газов.
- Не допускается устанавливать пульт вблизи источников тепла.
- Крепление электрокабеля в клеммах должно выполняться с помощью инструмента соответствующего размера во избежание повреждения крепежных винтов и/или мест их крепления.
- Запрещена эксплуатация пульта с открытой внешней панелью.
- Разборка и ремонт устройства в период действия гарантийных обязательств должны осуществляться только специалистами Сервисной службы.

6. Установка и подключение

Перед началом установки и подключения убедитесь в том, что параметры сети питания, номинальные значения мощности и тока двигателя насоса соответствуют эксплуатационным параметрам пульта (см. раздел 3 «Технические характеристики и условия эксплуатации»).

Все работы, связанные с электрическим подключением, должны выполняться только квалифицированными специалистами (см. раздел 5 «Меры безопасности»).



ВНИМАНИЕ!

Во время установки строго соблюдайте национальные инструкции по электробезопасности. Не работайте под напряжением.

Пульт должен быть установлен в закрытом, сухом помещении, защищён от солнечного света и осадков. В процессе монтажа будьте осторожны, чтобы не повредить расположенные внутри электронные платы и компоненты.

Открутив винты, откройте внешнюю панель пульта. Используя дюбели и саморезы, входящие в комплект, закрепите пульт на вертикальной поверхности. Подключите кабели электропитания и насоса в соответствии со схемой, приведенной на рис. 3.

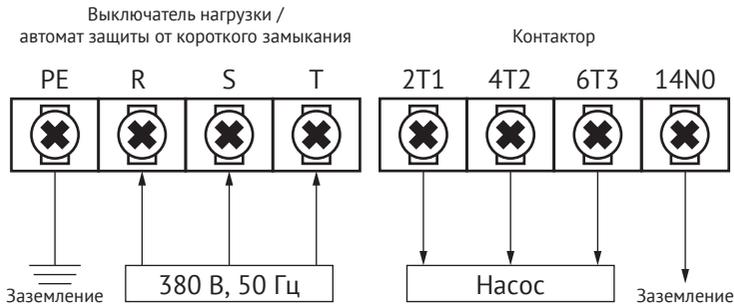


Рис. 3

Блок контрольных устройств (далее – «БКУ», см. рис. 2, 4) служит для подключения датчиков уровня (далее – «ДУ»), поплавкового выключателя (далее – «ПВ») и/или реле давления (далее – «РД»). Верхний ряд контактов БКУ соответствует показаниям контрольных устройств (пиктограммам) наполняемой ёмкости, нижний ряд – дренажной ёмкости.

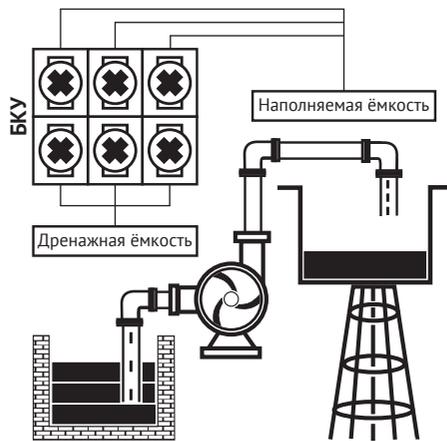


Рис. 4

При необходимости подключите ДУ, ПВ и/или РД руководствуясь схемами, приведенными на рисунках 5–8.

**ВНИМАНИЕ!**

Запрещается подключать питающую сеть к клеммам 2Т1, 4Т2, 6Т3 контактора. Неправильное подключение приведёт к выходу из строя пульта управления.

Провода ДУ должны быть расположены так, чтобы они не были короткозамкнуты между собой или стенкой резервуара (ёмкости), если он изготовлен из металла.

Длина проводов электродов ДУ должна соответствовать контролируемым уровням воды. Максимальное расстояние передачи/приёма сигналов ДУ см. в разделе 3 «Технические характеристики и условия эксплуатации». Нарращивание проводов датчиков должно быть выполнено качественно, места соединения проводов надёжно защищены с помощью водонепроницаемой изоляционной ленты или термоусадочной муфты, сечение провода – 0,5 мм².

⚠ ВНИМАНИЕ!
Запрещается использовать (подключать) датчики уровня вместе с поплавковым выключателем.

Перед подачей электричества удалите из корпуса пульта все посторонние предметы, используемые и/или образовавшиеся в процессе монтажа и подключения (винты, шайбы; части проводки, изоляции; стружку, пыль и т. п.).

6.1. Схема подключения с контролем по уровню жидкости в наполняемой ёмкости

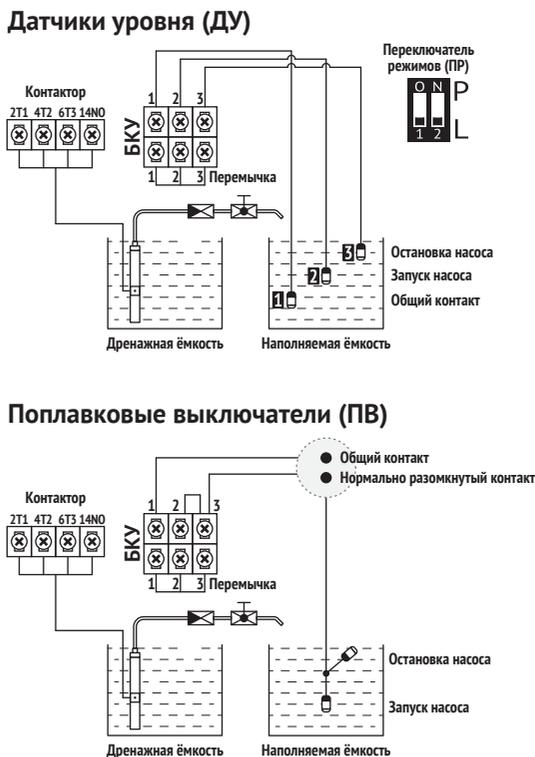


Рис. 5

Подключение

- Подключите ДУ или ПВ (в комплект не входит) к контактам БКУ (см. рис. 2, 4) и установите их в наполняемой ёмкости согласно схемам на рис. 5.
- Установите перемычку на нижнем ряду контактов БКУ (входит в комплект, закреплена в контактах БКУ) для защиты насоса от работы без воды (в режиме «сухого хода»). Данное решение позволяет использовать защиту насоса от «сухого хода» по току.
- Установите рычажки переключателя режимов (далее – «ПР») в положение, показанное на рис. 5.

Описание работы

- Насос включится, если уровень воды в наполняемой ёмкости опустится ниже уровня установки ДУ **2** (ПВ будет в нижнем положении), при этом на экране появится пиктограмма **6***.
- Отключение насоса произойдет, когда уровень воды в наполняемой ёмкости поднимется до уровня установки ДУ **3** (ПВ будет в верхнем положении), при этом на экране появится пиктограмма **6***.

6.2. Схема подключения с контролем по уровню жидкости в наполняемой и дренажной ёмкостях

Подключение

- Подключите ДУ или ПВ к контактам БКУ, установите их в наполняемой и дренажной ёмкостях согласно схемам на рис. 6 (ПВ и дополнительные ДУ не входят в комплект поставки и приобретаются отдельно).
- Установите рычажки ПР в положение, показанное на рис. 6.

Описание работы

Насос включится, если выполняются одновременно два условия:

1. Уровень воды в наполняемой ёмкости опустится ниже уровня установки ДУ **2** (ПВ будет в нижнем положении), при этом на экране появится пиктограмма **6***.
2. Уровень воды в дренажной ёмкости будет выше уровня установки ДУ **2** или на уровне установки ДУ **3** (ПВ будет в верхнем положении). При этом на экране будет отображаться пиктограмма **6***.

Выключение насоса произойдет при выполнении одного из двух условий:

1. Уровень воды в наполняемой ёмкости поднимется до уровня установки ДУ **3** (ПВ будет в верхнем положении), при этом на экране появится пиктограмма **6***.
2. В дренажной ёмкости уровень воды будет ниже установки ДУ **2** (ПВ будет в нижнем положении), при этом на экране появится пиктограмма **6***.

* Здесь и далее, описание пиктограмм приведено в подразделе 6.5. «Значения пиктограмм для используемых схем подключения контрольных устройств».

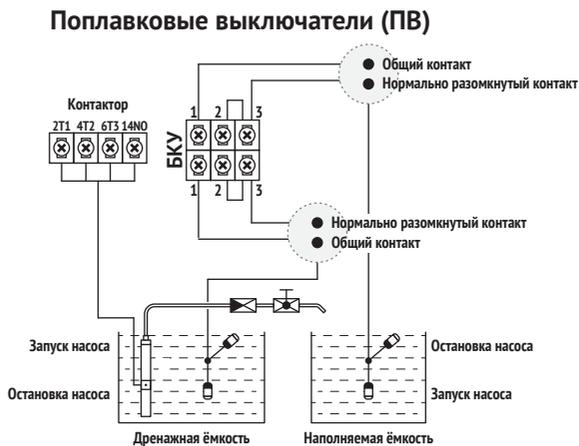
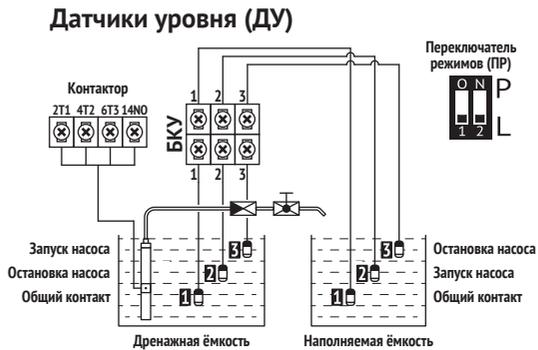


Рис. 6

6.3. Схема подключения с контролем переполненности дренажной ёмкости

Подключение

Подключите ДУ или ПВ к контактам БКУ и установите их в дренажной ёмкости согласно схемам на рис. 7 (ПВ и дополнительные ДУ не входят в комплект поставки и приобретаются отдельно).

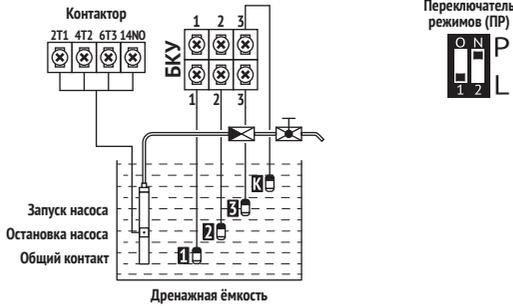
Описание работы

Насос включится, если уровень воды в дренажной ёмкости поднимется выше уровня установки ДУ 3 (ПВ А будет в верхнем положении).

Отключение насоса произойдет, когда уровень воды в дренажной ёмкости опустится ниже уровня ДУ 2 (ПВ А будет в нижнем положении), при этом на экране появится пиктограмма А*.

Предупреждение об опасности переполненности прозвучит и отобразится на экране (пиктограмма ), если в процессе откачивания уровень воды будет выше датчика К (ПВ А и Б будут оба находиться в верхнем положении).

Датчики уровня (ДУ)



Поплавковые выключатели (ПВ)

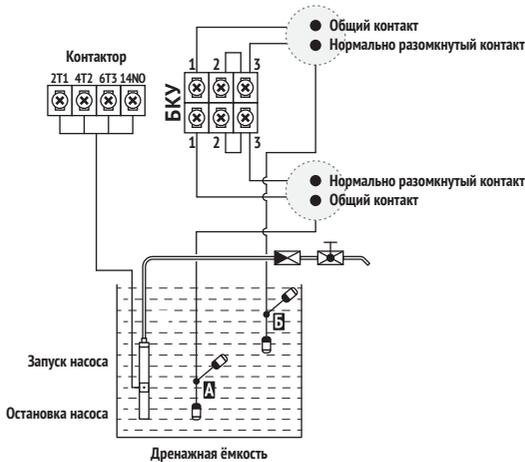


Рис. 7

6.4. Схема подключения реле давления с контролем или без контроля по уровню жидкости в дренажной ёмкости

Подключение

- Подключите РД к верхнему ряду контактов БКУ согласно схеме на рис. 8.
- Подключите ДУ или ПВ (в комплект не входят) к нижнему ряду БКУ и установите их в дренажной ёмкости согласно схемам на рис. 6.
- При отсутствии возможности использовать в дренажной ёмкости контролируемые устройства установите переключку на нижнем ряду контактов БКУ (входит в комплект, закреплена в контактах БКУ). Данное решение позволяет использовать защиту насоса от «сухого хода» по току.
- Установите рычажки ПР в положение, показанное на рис. 8.

Описание работы

В зависимости от способа установки (с ДУ, ПВ или без) насос включится, если выполняется одно или одновременно два условия:

1. Нет давления в напорной магистрали (достаточное условие при установке без ДУ или ПВ). При этом на экране отобразится пиктограмма [ж]*.
2. Уровень воды в дренажной ёмкости выше ДУ [в] или ПВ в верхнем положении (второе необходимое условие при использовании контрольных устройств). При этом на экране отобразится пиктограмма [а]*.

Насос выключится при выполнении одного из двух условий:

1. Давление в напорной магистрали достигнет установленного максимального значения. Контакт реле давления разомкнут. При этом на экране отобразится пиктограмма [з]*.
2. Уровень воды в дренажной ёмкости ниже ДУ [в] или ПВ в нижнем положении (условие при использовании контрольных устройств). При этом на экране отобразится пиктограмма [б]*.

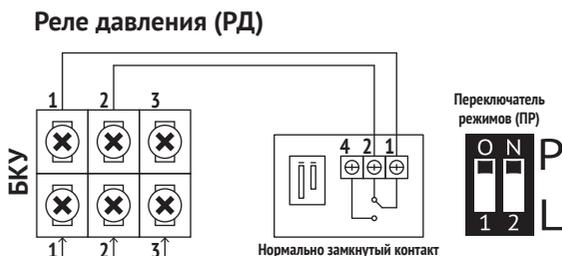
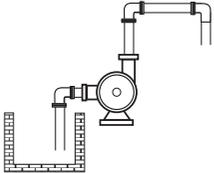
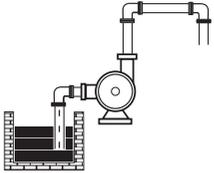
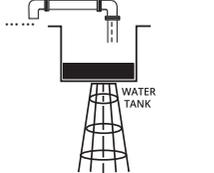
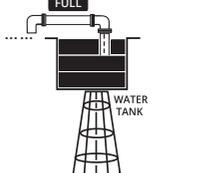
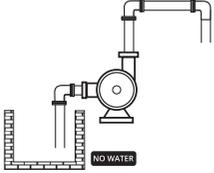
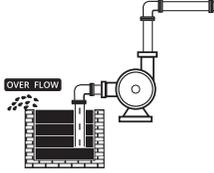
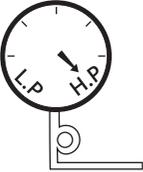


Рис. 8

6.5. Значения пиктограмм для используемых схем подключения контрольных устройств

Обозначение	Пиктограмма	Значение
а		Отсутствие воды в дренажной ёмкости
б		Дренажная ёмкость наполнена водой
в		Отсутствие воды в наполняемой ёмкости
г		Наполняемая ёмкость заполнена водой
д		Отсутствие воды в дренажной ёмкости
е		Дренажная ёмкость переполнена водой

Обозначение	Пиктограмма	Значение
Ж		Отсутствует (низкое) давление в напорной трубе или расширительном баке
З		Максимальное (повышенное) давление в напорной трубе или расширительном баке

7. Установка параметров защитных функций

Установка тока перегрузки и «тока сухого хода»

Настройка выполняется автоматически, исходя из мощности насоса (откалиброванного значения рабочего тока), см. подраздел 8.2. «Калибровка параметров работы насоса».

Время срабатывания защиты

- Перегрузка по току

Имеется 2 уровня срабатывания защиты:

1. Превышение откалиброванного значения рабочего тока на 15 % (в 1,15 раз) – защита сработает через 5 минут;
2. Превышение на 35 % (в 1,35 раз) – защита сработает через 5 секунд.

Защита срабатывает/запускается при достижении током предельных значений и/или при дальнейшем повышении. Если после повышения рабочий ток снизился (вернулся к своему номинальному значению), а затем снова увеличился, обратный отсчёт времени срабатывания защиты запускается с самого начала.

- Ток «сухого хода»

При уменьшении рабочего тока на 30% (в 1,3 раз) ниже откалиброванного значения защита сработает через 6 секунд.

- Обрыв фазы, короткое замыкание и/или понижение/повышение напряжения

Значения установлены заводом-изготовителем и не изменяются (см. раздел 3 «Технические характеристики и условия эксплуатации»).

Принудительный запуск насоса в случае его длительного бездействия

Если насос ни разу не запускался в течение 160 часов, пульт его принудительно включит на 3 секунды, чтобы снизить риск заклинивания рабочих колёс.

8. Управление и описание функций

8.1. Режимы работы

Пульт может управлять работой насоса в ручном или автоматическом режимах. Выбор режима управления производится нажатием кнопки *AUTO*|*MANUAL* на внешней панели.

Ручной режим

Действие режима обозначается пиктограммой **MANUAL** в области экрана, отображающей состояние работы насоса (см. рис. 1).

Нажатие кнопки *START* запустит насос; нажатие кнопки *STOP* остановит работу насоса.



ВНИМАНИЕ!

В ручном режиме пульт не учитывает сигналы/показания датчиков уровня, поплавкового выключателя и/или реле давления.

В ручном режиме пульт осуществляет защиту насоса только по параметрам электрической сети (напряжение) и рабочего тока насоса.

Автоматический режим

Действие режима обозначается пиктограммой **AUTO** в области экрана, отображающей состояние работы насоса (см. рис. 1).



ВНИМАНИЕ!

Остановить насос, работающий в автоматическом режиме можно только переключив пульт в ручной режим управления.

Насос начинает работать автоматически сразу после выбора данного режима. При переходе из автоматического режима управления в ручной насос выключается. В автоматическом режиме управления пульт будет включать или выключать насос в соответствии с сигналами ДУ, ПВ и/или РД. При возникновении неисправности или сбоя, пульт остановит работу насоса и автоматически выполнит проверку условий её возобновления после истечения установленной временной задержки (см. разделы 3 «Технические характеристики и условия эксплуатации» и 7 «Установка параметров защитных функций»). Пульт не возобновит работу насоса до тех пор, пока не будут устранены все причины/неисправности, вызвавшие срабатывание защиты.

Если в процессе работы пульта/насоса произойдёт перебой в электропитании, пульт возобновит работу в том режиме, в котором он находился до момента отключения. Переход в рабочее состояние произойдёт после обратного отсчёта (10 секунд), таймер которого отобразится на экране в области значений рабочего тока (см. рис. 1, 11).

8.2. Калибровка параметров работы насоса



ВНИМАНИЕ!

Для обеспечения максимального уровня защиты насоса, сразу после подключения к пульту должна быть выполнена калибровка параметров. Калибровку необходимо выполнить заново после проведения обслуживания, ремонта или замены насоса.

Первичная установка параметров

Нажмите кнопку *AUTO|MANUAL* на внешней панели, чтобы перевести пульт в ручной режим управления. Убедитесь, что насос выключен (см. подраздел 8.1. «Режимы работы»). Экран должен иметь вид, показанный на рис. 9.

Нажмите кнопку *START*, чтобы запустить насос и узнать значение рабочего тока в нормальном рабочем состоянии (рис. 10).

Нажмите кнопку *STORE|SET*, чтобы применить параметры электрической сети и значение номинального (рабочего) тока насоса. Пульт издаст звуковой сигнал и на экране появится таймер обратного отсчёта (рис. 11).

По окончании обратного отсчёта насос выключится. Калибровка будет завершена. Пиктограмма **PUMP NO CALIBRATION** исчезнет, и экран примет вид, показанный на рис. 12.

Удаление ранее установленных параметров

После проведения обслуживания, ремонта или замены насоса прежние параметры калибровки должны быть удалены, а калибровка выполнена заново.

Нажмите кнопку *AUTO|MANUAL* на внешней панели, чтобы перевести пульт в ручной режим управления. Убедитесь, что насос выключен (см. подраздел 8.1. «Режимы работы»). Экран должен иметь вид, как показано на рис. 12.

Нажмите и удерживайте кнопку *STOP* до возникновения звукового сигнала. После этого установленные параметры калибровки будут удалены и восстановлены заводские настройки. Экран примет вид, показанный на рис. 9.

8.3. Просмотр журнала аварийных отключений

Пульт имеет функцию памяти (регистрации) пяти последних аварийных отключений насоса, которая позволяет анализировать произошедшие аварийные ситуации и выявлять вызвавшие их причины и/или неисправности.

Нажмите кнопку *AUTO|MANUAL* и переключите пульт в ручной режим управления. Убедитесь, что насос выключен (см. подраздел 8.1. «Режимы работы»). Экран должен иметь вид, показанный на рис. 12.

Удерживая кнопку *STOP*, нажмите кнопку *AUTO|MANUAL*. Пульт издаст короткий звуковой сигнал и на экране отобразится информация о последних аварийных отключениях (рис. 13).

Переход между записями журнала выполняется сочетанием кнопок *STOP* и *AUTO|MANUAL*. Запись с порядковым номером 001 – последнее аварийное отключение насоса.

Нажмите кнопку *STOP*, чтобы выйти из режима просмотра информации об аварийных отключениях.

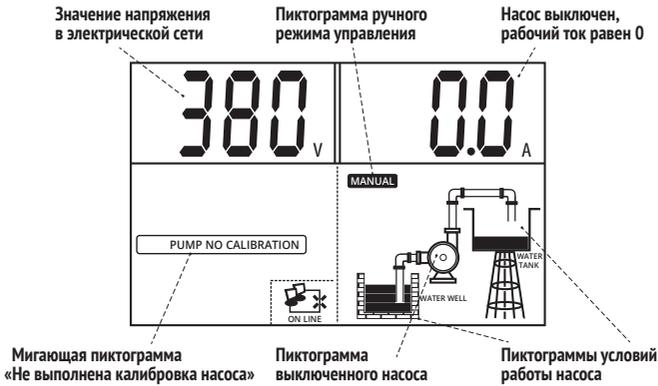


Рис. 9



Рис. 10

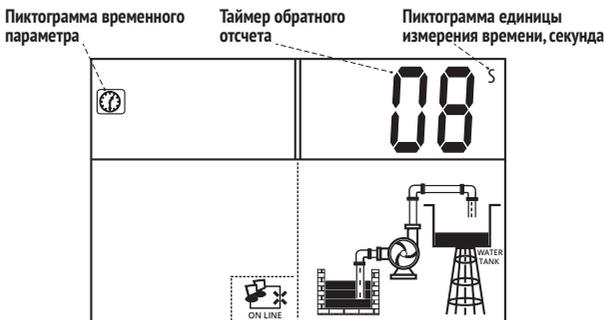


Рис. 11

Пиктограмма о невыполненной калибровке отсутствует

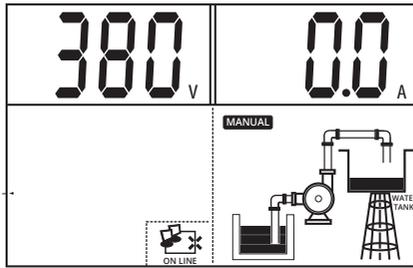


Рис. 12

Пиктограмма режима просмотра информации об аварийных отключениях и неисправностях

Пиктограмма, указывающая на характер неисправности или сбоя



Порядковый № отказа, аварийной ситуации

Рис. 13

Пиктограмма временного параметра

Продолжительность работы насоса

Пиктограмма единицы измерения времени, час

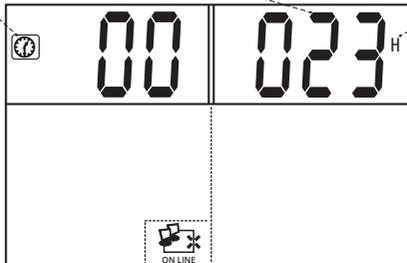


Рис. 14

8.4. Данные о продолжительности работы насоса

Данная функция позволяет контролировать наработку насоса и устанавливать периодичность технического обслуживания.

Нажмите кнопку *AUTO|MANUAL*, чтобы перейти в ручной режим управления. Убедитесь, что насос выключен (см. подраздел 8.1. «Режимы работы»). Экран должен иметь вид, показанный на рис. 12.

Удерживая кнопку *STORE|SET* нажмите кнопку *STOP* до возникновения звукового сигнала. После этого на экране будут показаны данные об общей продолжительности работы насоса (рис. 14).

Чтобы выйти из режима просмотра нажмите кнопку *STOP*.

9. Индикация аварийных состояний и меры для возобновления работы (перезапуска) насоса

Мигающая пиктограмма	Значение	Выполняемая операция или действие
UNDER V	Значение рабочего напряжения ниже, чем откалиброванное. Насос находится в состоянии защиты от пониженного напряжения	Перезапуск насоса каждые 5 минут, до восстановления нормального значения сетевого напряжения
OVER V	Значение рабочего напряжения выше, чем откалиброванное. Насос находится в состоянии защиты от повышенного напряжения	Перезапуск насоса каждые 30 минут до восстановления нормального (откалиброванного) значения тока
OVER LOAD	Значение рабочего тока выше, чем откалиброванное. Насос находится в состоянии защиты от перегрузки по току	Перезапуск насоса каждые 30 минут, пока не восстановится уровень воды
DRY RUN	Уровень жидкости на месте установки/эксплуатации ниже зоны всасывания насоса. Насос находится в состоянии защиты от «сухого хода»	Необходимо выполнить калибровку параметров. См. подраздел 8.2. «Калибровка параметров работы насоса»
PUMP NO CALIBRATION	Калибровка параметров не выполнена или не закончена	Отключение/обрыв одной из фаз
OPEN PHASE	Повреждение вводного электрокабеля пульта или насоса	Устраните неисправность в сети электропитания насоса
PUMP STALLED	Блокировка ротора. Превышение рабочего тока (калиброванного значения) более чем на 200%	Выключите электропитание насоса, устраните неисправность или замените насос

10. Техническое обслуживание

В процессе эксплуатации пульт не нуждается в техническом обслуживании. Для длительной и бесперебойной работы устройства строго следуйте всем требованиям и рекомендациям, приведенным в настоящем Руководстве по монтажу и эксплуатации.

11. Утилизация

Данное устройство не должно быть утилизировано вместе с бытовыми отходами. Возможные способы утилизации данного оборудования необходимо узнать у местных коммунальных служб. Упаковка устройства выполнена из картона и может быть повторно переработана.

12. Транспортирование и хранение

Транспортировка пульта может осуществляться любым видом транспорта, обеспечивающим его сохранность в процессе перевозки.

Пульт должен храниться в упаковке Изготовителя или таре Потребителя, в закрытом помещении при температуре от -25 до $+55$ °C и относительной влажности воздуха не более 90 % (при $+35$ °C). Воздух помещения не должен содержать агрессивных паров и газов.

13. Возможные неисправности и способы их устранения

<i>Неисправность</i>	<i>Возможные причины</i>	<i>Способы устранения</i>
Насос не включается/выключается при достижении максимального/минимального уровня жидкости	Неверное подключение датчиков уровня или поплавкового выключателя	Проверьте правильность подключения датчиков уровня к контактам блока контрольных устройств и положение переключателя режимов работы (см. раздел 6 «Установка и подключение»)
	Неисправность датчиков уровня или поплавкового выключателя	Устраните неисправности или замените датчики уровня, поплавок выключатель
	Обрыв в сигнальных линиях (электрокабелях подключения/удлинения датчиков уровня или поплавкового выключателя)	Проверьте на наличие повреждений провода датчиков уровня или электрокабель поплавкового выключателя, а также удлиняющих их проводов/кабелей
Насос не отключается при достижении максимального давления и не включается при снижении давления до минимального значения	Неверное подключение реле давления	Проверьте правильность подключения реле к контактам блока контрольных устройств и положение переключателя режимов работы (см. подраздел 6.4. «Схема подключения реле давления с контролем или без контроля по уровню жидкости в дренажной ёмкости»)
	Неисправность реле давления	Устраните неисправность или замените реле давления

14. Гарантийные обязательства

Изготовитель несёт гарантийные обязательства в течение 12 (двенадцати) месяцев от даты продажи устройства.

В течение гарантийного срока Изготовитель бесплатно устраняет дефекты, возникшие по вине Изготовителя, или производит обмен устройства, при условии соблюдения Потребителем правил монтажа и эксплуатации.

Гарантия не предусматривает возмещения материального ущерба или вреда здоровью, возникших в результате неправильного монтажа и/или эксплуатации.